

禱告會 Prayer Meeting

請往前坐 來敬拜我們的神 Please fill the seats in the front first Prepare to Worship our God



聖餐 - Elecant Mail And Contract Contra





禱告事項 Prayer Requests

若有人服事我,就當跟從我;我在哪裡,服事我的人也要在那裡;若有人服事我,我父必尊重他。 Whoever serves me must follow me; and where I am, my servant also will be. My Father will honor the one who serves me.

為牧區開始籌備感恩餐會禱告

- 求神祝福每一個團隊在服事中經歷神滿有喜樂, 也求神把更多 best 量給各個牧區。
 - Please pray for the preparation of the Thanksgiving gatherings in each minitry team.
- May God bless every team to experience His abundant joy in their service,
 - and may He bring more Gospel friends to join these gatherings.

約翰福音 John 12:26



教會使命 CHURCH MISSION

我們要去,進入校園與社區 使萬民作主門徒 We shall Go, enter the Campuses & Communities, and make disciples of the people!







神的家歡

WELCOME TO 4C CHURCH!



成全團隊 – 常喜樂、能配搭 **Joyful and Collaborate**

- 請準時10:00前就位
 - 來敬拜我們的神

三樓座位保留給有國小年紀以下孩子的家庭使用,方便他們的孩子活動, 其他人除非有特殊狀況,經招待負責人同意,才坐樓上

The third floor is reserved for families with children under elementary school age.

- Others if has special needs, please get the consent of the usher leader then sit on the third floor. 主日時先到的人儘量往前坐,往中間坐
- On Sundays, those who arrive first please sit towards the front and the middle of the row. 後面保留座位的繩子,由招待決定何時開放,弟兄姊妹請勿自行打開

The reserved seats in the back should be released by the ushers 鼓勵在主日聚會時,操練為他人"多走一哩路",彼此相愛

Please arrive before 10 am. to Worship our God

- We encourage practicing consideration for others and loving one another during Sunday gatherings.



上週經文 Last Week Scripture

使徒行傳 Acts 7:55

- 但司提反被聖靈充滿, 定睛望天,看見神的榮耀, 又看見耶穌站在神的右邊,
- But Stephen, full of the Holy Spirit, looked up to heaven and saw the glory of God, and Jesus standing at the right hand of God.





腓立比書 Philippians 2:5-11

2:5 你們當以基督耶穌的心為心:2:6 他本有神的形像・不以自己與神同等為強奪的;2:7 反倒虛己・取了奴僕的形像・成為人的樣式;

5 In your relationships with one another, have the same mindset as Christ Jesus:
6 Who, being in very nature God, did not consider equality with God something to be used to his own advantage;
7 rather, he made himself nothing by taking the very nature of a servant, being made in human likeness.



腓立比書 Philippians 2:5-11

2:8 既有人的樣子,就自己卑微, 存心順服,以至於死,且死在十字架上。 2:9 所以,神將他升為至高, 又賜給他那超乎萬名之上的名,

8 And being found in appearance as a man, he humbled himself by becoming obedient to death— even death on a cross!
9 Therefore God exalted him to the highest place and gave him the name that is above every name,



- 2:10 叫一切在天上的、地上的,和地底下的, 因耶穌的名無不屈膝,
- 2:11 無不口稱耶穌基督為主,使榮耀歸與父神。
 - 10 that at the name of Jesus every knee should bow, in heaven and on earth and under the earth, 11 and every tongue acknowledge that Jesus Christ is Lord, to the glory of God the Father.





室樂的效法基督 Joyfully Imitate Chris ^{簡揚青牧師 PASTOR JERRY JEAN}





本週經文 This Week Scripture

腓立比書 Philippians 2:4-5

- 2:4 各人不要單顧自己的事,也要顧別人的事。 2:5 你們當以基督耶穌的心為心:
 - 4 not looking to your own interests but each of you to the interests of the others. 5 In your relationships with one another, have the same mindset as Christ Jesus:





家裡的事 Announcements



善後清理

家庭

哈哈猫獅



下週預告 Preview For Next Week



祂如何,我們也如何

余愛天 傳道 MINISTER SKYE





下週預告 11/10 **Preview For Next Week** 信仰連連看

真愛講座 ~回應篇~

高天圓牧師 PASTOR KAO







FAITH ALIVE 12:10PM, 教職員室







感恩節福音主日《《》 THANKSGIVING SUNDAY SUNDAY, 10AM 中原大學瑞麗堂 歡迎邀請朋友/家人加入我們!





我們是神的最佳代言人 在今年的感恩節,讓我們把感恩事項寫在 感恩醫上,讓大家都知道神眞好! 《位置:教會的喜樂及恩典辦公室》

我們應當靠着耶穌,常常以頌讚為祭獻給神,這就是那承認主名之人嘴唇的果子。 - 希伯來書 13:15





学社青牧區 Young Adults 11/09(六) 5pm 学生牧區 Students 11/17(H) 6pm 参庭牧區 Families 11/24(H) 12pm





() 中大校區 NCU $11/20(\Xi)$ 12pm 公 西哥石交 區 HWU 11/26(二)12:15pm 学中原國際生 International Students







ChungLi Campus Christian Church

第77屆浸禮 BAPTISM CEREMONY

受洗班:11/10,17(兩週均要上課) 時間:12:30~14:00 地點:另行通知



見證 TESTIMONY









Gloria / 武亦男 姊妹

Gloria's Testimony

Praise the Lord for giving me the opportunity to stand on this platform and testify for God once again. It is entirely by God's guidance and grace that I am here today. Our God is real and alive! Hallelujah!

My husband, Jason, and I had been wanting to move for a long time. We had lived in our house on Jinlong Road in Longtan for ten years. We were grateful for the excellent school district for our two children, who attended Shuanglong Elementary School, a school I had always dreamed of attending myself. The campus is three times the size of those in Taipei. We had many wonderful time in the house, but as our children grew older and entered middle school, they need more space. With only one bathroom, the house started to feel crowded. We began to pray to God for guidance. However, with rising housing price, we were unsure where to look. Jason started planning, and we prayed and asked our small group to pray for us as well. We looked at many houses, but the ones we liked were too expensive, and the ones we could afford does not appeal to us. After a long search, I even told Jason that if we couldn't find anything, we could just stay in our current house, which is still very nice.

Praise the Lord! My husband has a very determined personality. While I often feel like giving up, he always persists. He continued to take me for house hunting, and finally, we found a townhouse in the Sijidou community. As soon as we entered the community, I loved it. It reminded me of where we lived in the UK—very quiet and beautiful, and not far from our current home. However, the price was over ten million. Considering of our budget, I told Jason that we shouldn't stretch ourselves too thin.





Gloria's Testimony

I thought another house which priced around eight million was more affordable for us, so Jason made an offer on that house. But strangely, the owner was reluctant to sell and delayed to response our offer for two weeks. Jason then asked me if I really liked the townhouse in Sijidou. It was indeed my dream house, but the price was too high. Jason calculated and made an offer that I thought was ridiculously low, so low that I believed the owner would never accept it. The real estate agent also asked if we could increase our offer, but honestly, we couldn't afford any higher price. The agent, who was our former neighbor, said she would try her best to negotiate for us.

Frankly, we had given up on the townhouse and were focused on the other house with lower price. We wanted to save some money for minor renovations and furnishings. We continued to pray and waited for news. One Saturday, we received a call from the agent saying the owner of the townhouse wanted to talk to us. I told Jason there was nothing to discuss since we couldn't offer more. We even considered telling the agent to skip the house, but she was very persistent. I kept wondering how we would afford the renovations if the deal went through. Later, the agent called again and said the owner accepted our offer! We were incredibly surprised. It was unbelievable that the owner agreed to sell at that price. Praise the Lord! We bought a house we loved at a very good price. We successfully moved. Now, we are very comfortable in our new home. Last Saturday, we hosted our small group for the first time, and everyone was very happy and grateful.





Gloria's Testimony

Honestly, we had given up on the townhouse and were focused on the other house. We wanted to save some money for the renovation, you might wonder where the money have come from. In the beginning, I didn't know either, truly.

One day, Jason told me to check our account at the Bank of Taiwan. We often used it for loans. I had a foreign currency account there, but I hadn't touched it since we returned from the UK. I didn't expect any money to be in it. When I checked, I found a sum of money in foreign currency. I couldn't understand what currency it was, but Jason told me it was British pounds! The amount was just enough to cover all the renovation costs for our new house!

Later, I discovered that our new neighbors included a pastor and his wife from our previous church, and other Christians lived nearby. Even the previous owner had the same surname as us!

Hallelujah! Our God is truly Jehovah Jireh, the God who provides. His grace is abundant, and His works always amaze us. As long as we pray to Him and follow His commands, God will provide in miraculous ways. Our family experienced it, and you can too! This is my testimony of gratitude. Thank you, everyone!





邀請大家去認識 1 位叫不出名字的 弟兄姊妹 或 朋友 請樓上的弟兄姊妹下樓來,大家一起來歡迎新朋友

第一次來嗎? FIRST TIME HERE? 期待更多認識你, 歡迎填寫新家人表單→



我用主的愛真誠來愛你(x2) With the love of God, I love you genuinely(x2) 因我見你裡面有王的榮美

Because in you, I see the glory of God 我用主的愛真誠來愛你

With the love of God, I love you genuinely



- 願耶和華賜福給你 願耶和華永遠保護你 願耶和華祂的臉光照你 願耶和華賜你平安
 - 願在主裡相會再相會 願在主裡相會再相會 願神永遠祝福你們
- 願主的愛永遠在你心懷



The Lord bless you and keep you; the Lord make his face shine on you and be gracious to you; the Lord turn his face toward you and give you peace.





祝福 & 謝飯禱告 Benediction